



SERVIZIO SANITARIO REGIONALE  
EMILIA-ROMAGNA  
Azienda Unità Sanitaria Locale di Ferrara

## DIPARTIMENTO INTERAZ. ATTIVITA' TECNICHE E PATRIMONIALI

### BANDO DI GARA PER LA VENDITA DI N. 2 AUTOAMBULANZE – 3° TENTATIVO

Si rende noto che, in esecuzione della determinazione del Direttore del Dipartimento n. 643 del 26/07/2013, il giorno 20/08/2013 presso gli uffici del Dipartimento Interaziendale Attività Tecniche e Patrimoniali dell'Azienda U.S.L. di Ferrara, sito in via Cassoli n. 30 a Ferrara, si terrà il terzo pubblico incanto, ad offerte segrete, per la vendita, in due lotti distinti, di n. 2 autoambulanze di proprietà dell'Azienda descritte nella seguente tabella:

AUTOAMBULANZE DISMESSE						
LOTTO	MARCA	MODELLO	TARGA	ANNO DI IMMATRICOLAZIONE	CARBURANTE	STIMA
1	FIAT	DUCATO	BD103 XK	1999	BENZINA	€ 1.500,00
2	FIAT	DUCATO	BT078 RW	2001	GASOLIO	€ 1.500,00

Le autoambulanze sopraindicate verranno poste in vendita, prive di dispositivi sanitari interni, nello stato di fatto e di diritto in cui si trovano. Le medesime possono essere visionate, con la relativa documentazione (carta di circolazione e certificato di proprietà), fino all'ultimo giorno utile per la presentazione delle domande con la seguente modalità:

- presso l'Arcispedale Sant'Anna, sede di Ferrara, corso Giovecca, previo appuntamento telefonico al n. 320/4341864 con il sig. Roberto Bolognesi che può essere contattato dal lunedì al venerdì dalle 8:00 alle 12:00.

#### Modalità di presentazione delle offerte

Gli interessati dovranno far pervenire, a mezzo posta raccomandata A/R o mediante consegna diretta, al seguente indirizzo: "S.S.R. Emilia Romagna – Azienda U.S.L. di Ferrara, Dipartimento Interaziendale Attività Tecniche e Patrimoniali, via Cassoli n. 30, 44121 Ferrara" entro e non oltre le ore 12:00 del 19/08/2013, un plico sigillato e controfirmato sui lembi di chiusura, riportante all'esterno, l'indirizzo del mittente e la dicitura "Asta pubblica del giorno 20/08/2013, per la vendita di n. 2 autoambulanze di proprietà dell'Azienda U.S.L. di Ferrara – Lotto n. .... (in caso di offerta per entrambe le ambulanze: Lotti n. 1 e 2)".

Il plico dovrà contenere, a pena di esclusione dalla gara, due buste sigillate e controfirmate sui lembi di chiusura:

**Busta A** – Documentazione amministrativa

**Busta B** – Offerta economica

All'esterno di entrambe le buste deve essere indicato il mittente e la dicitura "Asta pubblica del giorno 20/08/2013, per la vendita di n. 2 autoambulanze di proprietà dell'Azienda U.S.L. di Ferrara – Lotto n. .... (in caso di offerta per entrambe le ambulanze: Lotti n. 1 e 2)".

All'interno della **Busta A** dovrà essere inserita, pena esclusione dalla gara, la seguente documentazione:

1. Dichiarazione sostitutiva ai sensi del D.P.R. 28/12/2000 n. 445, con allegata copia di un documento di riconoscimento in corso di validità, nella quale sono riportate le generalità del dichiarante:
  - persona fisica: nome, cognome, luogo e data di nascita, residenza, domicilio (nel caso in cui differisca dalla residenza), Codice Fiscale (All. A)
  - e
  - persona giuridica: denominazione o ragione sociale, sede legale, Codice Fiscale o Partita IVA, generalità della legale rappresentante che sottoscrive la dichiarazione (e l'offerta), come indicato sopra, nonché il ruolo rivestito dal medesimo nella persona giuridica (All. B)nella quale si attesti che il soggetto concorrente non si trova in nessuna delle condizioni di esclusione di cui all'art. 38 del D.Lgs. 12/04/2006 n. 163 e s.m.i. o in qualsivoglia altra situazione che possa determinare l'esclusione o l'incapacità a contrarre con la Pubblica Amministrazione.
2. Domanda di partecipazione alla gara (All. C: p. fisica – All. D: p. giuridica) nella quale sono riportate le generalità del richiedente, con le stesse modalità riportate sopra per la Dichiarazione sostitutiva, nella quale si dichiara che il soggetto concorrente:
  - a) ha preso conoscenza ed accetta senza riserve tutte le prescrizioni e le condizioni, nessuna esclusa, riportate nel presente bando di gara;
  - b) ha visionato le condizioni e lo stato d'uso delle autoambulanze ed è pertanto consapevole dello stato di fatto e di diritto nel quale si trovano i beni posti in vendita, accettandoli integralmente secondo la clausola "visto e piaciuto";
  - c) ha preso conoscenza ed accetta che l'offerta presentata è comunque vincolante ed irrevocabile sino alla completa definizione della procedura di gara;
  - d) è consapevole di eventuali adempimenti in materia di sicurezza e/o di altri eventuali adempimenti normativi da assolvere prima dell'utilizzo degli automezzi e se ne fa integralmente carico, esonerando l'Azienda U.S.L. di Ferrara da ogni responsabilità in merito;
  - e) ha preso conoscenza ed accetta che qualsiasi onere di spesa relativo alla vendita delle autoambulanze sarà totalmente a carico dell'acquirente;
  - f) ha preso conoscenza ed accetta il fatto che, in caso di aggiudicazione del bene oggetto della vendita, la mancata corrispondenza al vero di quanto dichiarato in sede di presentazione dell'offerta, la mancata sottoscrizione del verbale di aggiudicazione per fatto addebitabile all'aggiudicatario ed il mancato pagamento del prezzo pattuito nei termini stabiliti, comporteranno la decadenza del diritto all'acquisto ed il pagamento all'Azienda U.S.L. delle spese della procedura e degli eventuali danni derivanti dall'inadempimento;
  - g) è informato che i dati personali verranno raccolti e trattati, ai sensi e per gli effetti del D.L. 30/06/2003 n. 196 "Codice in materia di protezione dei dati personali", anche con strumenti informatici, esclusivamente nell'ambito del procedimento per il quale viene prodotta tale documentazione e pertanto ne consente il trattamento.

All'interno della **Busta B** dovrà essere inserita, pena l'esclusione dalla gara, unicamente l'offerta economica (All. E: p. fisica – All. F: p. giuridica) che deve contenere:

- le generalità del soggetto concorrente e, nell'ipotesi di persona giuridica, del suo legale rappresentante che sottoscrive l'offerta, come indicato sopra per la Dichiarazione sostitutiva;
- un recapito telefonico;
- un numero di fax ed un indirizzo di posta elettronica (facoltativi);
- l'offerta economica, espressa in cifre ed in lettere;
- firma per esteso del soggetto concorrente, se persona fisica, o del suo rappresentante legale, se persona giuridica.

## Svolgimento dell'asta

All'apertura delle offerte si procederà il giorno 20/08/2013, alle ore 10:00 presso gli uffici del Dipartimento Interaziendale Attività Tecniche e Patrimoniali dell'Azienda U.S.L. di Ferrara, sito in via Cassoli n. 30 a Ferrara.

L'asta si terrà a mezzo di offerte segrete da confrontarsi con la stima indicata nel presente avviso quale base d'asta per ciascun lotto.

Le offerte presentate saranno considerate vincolanti ed irrevocabili sino alla completa definizione della procedura di gara;

Non saranno prese in considerazione, per ciascun lotto, offerte inferiori all'importo a base d'asta (stima) e non verranno accettate offerte sottoposte a qualsivoglia onere o condizione.

L'aggiudicazione avverrà a favore del soggetto concorrente che avrà presentato l'offerta contenente il prezzo più alto rispetto alle altre, comparando le offerte per singolo lotto (nell'ipotesi di istanze comprendenti entrambe i lotti non verranno pertanto comparate le offerte complessive).

In caso di discordanza tra l'indicazione del prezzo offerto in cifre e quello in lettere, sarà ritenuta valida l'indicazione più vantaggiosa per l'Azienda U.S.L.

In caso di parità di più offerte convenienti, per singolo lotto, ove gli offerenti siano presenti all'operazione, si procederà, seduta stante, a replicare le offerte segrete sino al ottenimento di un'unica migliore offerta; in mancanza, invece, anche di uno solo degli offerenti, si procederà per sorteggio tra le offerte convenienti di pari valore.

Si procederà all'aggiudicazione anche in presenza di una sola offerta valida, nel rispetto di tutto quanto sopra.

Ad avvenuta aggiudicazione si possono verificare le seguenti ipotesi:

1. L'aggiudicatario è presente all'incanto:
  - a) viene invitato a sottoscrivere il Verbale dell'asta;
  - b) dovrà versare, entro e non oltre 15 giorni dalla firma, il prezzo indicato nell'offerta;
2. L'aggiudicatario non è presente all'incanto:
  - a) viene formalmente invitato, entro e non oltre 8 giorni dal ricevimento della comunicazione a presentarsi presso gli Uffici del Dipartimento Interaziendale Attività Tecniche e Patrimoniali dell'Azienda U.S.L. di Ferrara per la firma del Verbale d'asta;
  - b) dovrà versare, entro e non oltre 15 giorni dal ricevimento della medesima comunicazione, il prezzo indicato nell'offerta.

Le medesime ipotesi possono verificarsi nel caso in cui i singoli lotti vengano aggiudicati a soggetti distinti.

Il versamento sopra citato dovrà essere effettuato, a favore dell'Azienda U.S.L. di Ferrara, sul c/c n. IT 97 J 06155 13015 000003204112 (IBAN), presso Cassa di Risparmio di Ferrara S.p.A., corso Giovecca n. 65, Ferrara.

Qualora l'aggiudicatario non provveda al versamento del prezzo entro i termini stabiliti o, se assente all'incanto, non provveda a sottoscrivere il Verbale d'asta e a versare il prezzo entro i termini stabiliti sarà considerato decaduto da qualsiasi diritto inerente alla gara, sarà tenuto inoltre al pagamento all'Azienda U.S.L. delle spese della procedura e degli eventuali danni derivanti dall'inadempimento.

A versamento avvenuto saranno consegnati all'aggiudicatario i documenti dell'autoambulanza o (in caso di aggiudicazione ad unico soggetto) delle autoambulanze ai fini dell'espletamento delle pratiche di passaggio di proprietà che dovrà avvenire a cura e spese dell'aggiudicatario medesimo e con le modalità ed i tempi da concordarsi con gli Uffici del Dipartimento Interaziendale Attività Tecniche e Patrimoniali.

Il ritiro dell'autoambulanza o (in caso di aggiudicazione ad unico soggetto) delle autoambulanze potrà essere effettuato dopo che l'aggiudicatario avrà provveduto alla esibizione dei documenti attestanti la nuova proprietà, che dovranno comunque essere trasmessi in copia al Dipartimento Interaziendale Attività Tecniche e Patrimoniali dell'Azienda U.S.L. di Ferrara, unitamente ad una Visura PRA in originale, entro 30 giorni dalla comunicazione di avvenuta aggiudicazione.

Tutte le spese per la stipulazione, registrazione e trascrizione dell'atto di vendita e ogni altro atto derivante e conseguente, saranno a totale carico dell'aggiudicatario.

Si informa inoltre che i dati personali, contenuti nella presentazione delle offerte, verranno raccolti e trattati, ai sensi e per gli effetti del D.L. 30/06/2003 n. 196 "Codice in materia di protezione dei dati personali", anche con strumenti informatici, esclusivamente nell'ambito del procedimento per il quale viene prodotta tale documentazione.

Il Responsabile del procedimento è il Dr. Gabriele Cervato, Responsabile dell'U.O. Attività Amministrative, Appalti e Patrimonio del Dipartimento Interaziendale Attività Tecniche e Patrimoniali e dell'Azienda U.S.L. di Ferrara con sede in Via Cassoli, 30 - Ferrara, tel. 0532/235805, email: [g.cervato@ausl.fe.it](mailto:g.cervato@ausl.fe.it).

Il presente bando è visionabile sull'Albo Pretorio e sul sito Internet dell'Azienda U.S.L. di Ferrara <http://www.ausl.fe.it/>.

**IL DIRETTORE DEL DIPARTIMENTO INTERAZ. ATTIVITA'  
TECNICHE E PATRIMONIALI  
- Ing. GERARDO BELLETTATO -**



Allegato A

**Dichiarazione sostitutiva (persona fisica)**  
ai sensi degli artt. 46 e 47 del D.P.R. 28/12/2000 n. 445

Il/la sottoscritto/a .....  
nato/a a ....., il .....  
residente a ..... (Prov. ....), in via .....  
..... n. .... e (se diverso dalla residenza) domiciliato a .....  
(Prov. ....), in via ..... n. ....,  
Codice Fiscale .....

consapevole delle sanzioni penali, nel caso di dichiarazioni non veritiere e di formazione o uso di atti falsi, previste dall'art. 76 del D.P.R. 28/12/2000 n. 445, nonché della decadenza dai benefici conseguenti ad un provvedimento eventualmente emanato sulla base del contenuto di tali atti, prevista dall'art. 75 del medesimo D.P.R.,

**DICHIARA**

**di non trovarsi in nessuna delle condizioni di esclusione di cui all'art. 38 del D.Lgs. 12/04/2006 n. 163 e s.m.i. o in qualsivoglia altra situazione che possa determinare l'esclusione o l'incapacità a contrarre con la Pubblica Amministrazione.**

Dichiara inoltre di essere informato/a, ai sensi e per gli effetti di cui al D.Lgs. N. 196/2003 che i dati personali raccolti saranno trattati, anche con strumenti informatici, esclusivamente nell'ambito del procedimento per il quale la presente dichiarazione viene resa.

.....

luogo

data

.....  
Firma

Allegare fotocopia non autenticata di un documento di identità del dichiarante in corso di validità.

Allegato B

**Dichiarazione sostitutiva (persona giuridica)**  
ai sensi degli artt. 46 e 47 del D.P.R. 28/12/2000 n. 445

Il/la sottoscritto/a .....  
nato/a a ....., il .....  
residente a ..... (Prov. ....), in via .....  
n. .... e (se diverso dalla residenza) domiciliato a .....  
(Prov. ....), in via ..... n. ....  
Codice Fiscale .....

in qualità di legale rappresentante della .....  
con sede legale in ..... (Prov. ....), in via .....  
n. ...., Codice Fiscale/Partita IVA .....

in quanto ..... della medesima (*ruolo ricoperto nella persona giuridica*),

consapevole delle sanzioni penali, nel caso di dichiarazioni non veritiere e di formazione o uso di atti falsi, previste dall'art. 76 del D.P.R. 28/12/2000 n. 445, nonché della decadenza dai benefici conseguenti ad un provvedimento eventualmente emanato sulla base del contenuto di tali atti, prevista dall'art. 75 del medesimo D.P.R.

**DICHIARA**

**che il soggetto concorrente sopra indicato, del quale è legale rappresentante, non si trova in nessuna delle condizioni di esclusione di cui all'art. 38 del D.Lgs. 12/04/2006 n. 163 e s.m.i. o in qualsivoglia altra situazione che possa determinare l'esclusione o l'incapacità a contrarre con la Pubblica Amministrazione.**

Dichiara inoltre di essere informato/a, ai sensi e per gli effetti di cui al D.Lgs. N. 196/2003 che i dati personali raccolti saranno trattati, anche con strumenti informatici, esclusivamente nell'ambito del procedimento per il quale la presente dichiarazione viene resa.

.....

luogo

data

.....  
Firma

Allegare fotocopia non autenticata di un documento di identità del dichiarante in corso di validità.

Allegato C: Domanda di partecipazione alla gara (persona fisica)

All'Azienda U.S.L. di Ferrara  
Dipartimento Interaziendale Attività  
Tecniche e Patrimoniali  
via Cassoli n. 30  
44121 FERRARA

**Oggetto: Istanza di ammissione alla gara per la vendita di n. 2 autoambulanze di proprietà dell'Azienda U.S.L. di Ferrara – Lotto/i n. ....**

Il/la sottoscritto/a .....,  
nato/a a ....., il .....,  
residente a ..... (Prov. ....), in via .....  
..... n. .... e (se diverso dalla residenza) domiciliato a .....  
(Prov. ....), in via ..... n. ....  
Codice Fiscale .....

nel presentare istanza per l'ammissione alla gara in oggetto,

**DICHIARA di:**

- a) aver preso conoscenza ed accettare senza riserve tutte le prescrizioni e le condizioni, nessuna esclusa, riportate nel presente bando di gara;
- b) aver visionato le condizioni e lo stato d'uso delle autoambulanze e pertanto di essere edotto che vengono messe all'asta prive di dispositivi sanitari interni, nonché di essere consapevole dello stato di fatto e di diritto nel quale si trovano i beni posti in vendita, accettandoli integralmente secondo la clausola "visto e piaciuto";
- c) aver preso conoscenza ed accettare che l'offerta presentata è comunque vincolante ed irrevocabile sino alla completa definizione della procedura di gara;
- d) essere consapevole di eventuali adempimenti in materia di sicurezza e/o di altri eventuali adempimenti normativi da assolvere prima dell'utilizzo degli automezzi e di farsene integralmente carico, esonerando l'Azienda U.S.L. di Ferrara da ogni responsabilità in merito;
- e) aver preso conoscenza ed accettare che qualsiasi onere di spesa relativo alla vendita delle autoambulanze sarà totalmente a carico dell'acquirente;
- f) aver preso conoscenza ed accettare il fatto che, in caso di aggiudicazione del bene oggetto della vendita, la mancata corrispondenza al vero di quanto dichiarato in sede di presentazione dell'offerta, la mancata sottoscrizione del verbale di aggiudicazione per fatto addebitabile all'aggiudicatario ed il mancato pagamento del prezzo pattuito nei termini stabiliti, comporteranno la decadenza del diritto all'acquisto ed il pagamento all'Azienda U.S.L. delle spese della procedura e degli eventuali danni derivanti dall'inadempimento;
- g) essere informato che i dati personali verranno raccolti e trattati, ai sensi e per gli effetti del D.L. 30/06/2003 n. 196 "Codice in materia di protezione dei dati personali", anche con strumenti informatici, esclusivamente nell'ambito del procedimento per il quale viene prodotta tale documentazione e pertanto di consentirne il trattamento.

.....  
luogo

data

.....  
Firma

Allegato D: Domanda di partecipazione alla gara (persona giuridica)

All'Azienda U.S.L. di Ferrara  
Dipartimento Interaziendale Attività  
Tecniche e Patrimoniali  
via Cassoli n. 30  
44121 FERRARA

**Oggetto: Istanza di ammissione alla gara per la vendita di n. 2 autoambulanze di proprietà dell'Azienda U.S.L. di Ferrara - Lotto/i n. ....**

Il/la sottoscritto/a .....  
nato/a a ....., il .....,  
residente a ..... (Prov. ....), in via .....  
n. .... e (se diverso dalla residenza) domiciliato a .....  
(Prov. ....), in via ..... n. ....  
Codice Fiscale .....

in qualità di legale rappresentante della .....  
con sede legale in ..... (Prov. ....), in via .....  
n. ...., Codice Fiscale/Partita IVA .....

in quanto ..... della medesima (*ruolo ricoperto nella persona giuridica*),  
nel presentare istanza per l'ammissione alla gara in oggetto,

**DICHIARA di:**

- a) aver preso conoscenza ed accettare senza riserve tutte le prescrizioni e le condizioni, nessuna esclusa, riportate nel presente bando di gara;
- b) aver visionato le condizioni e lo stato d'uso delle autoambulanze e pertanto di essere edotto che vengono messe all'asta prive di dispositivi sanitari interni, nonché di essere consapevole dello stato di fatto e di diritto nel quale si trovano i beni posti in vendita, accettandoli integralmente secondo la clausola "visto e piaciuto";
- c) aver preso conoscenza ed accettare che l'offerta presentata è comunque vincolante ed irrevocabile sino alla completa definizione della procedura di gara;
- d) essere consapevole di eventuali adempimenti in materia di sicurezza e/o di altri eventuali adempimenti normativi da assolvere prima dell'utilizzo degli automezzi e di farsene integralmente carico, esonerando l'Azienda U.S.L. di Ferrara da ogni responsabilità in merito;
- e) aver preso conoscenza ed accettare che qualsiasi onere di spesa relativo alla vendita delle autoambulanze sarà totalmente a carico dell'acquirente;
- f) aver preso conoscenza ed accettare il fatto che, in caso di aggiudicazione del bene oggetto della vendita, la mancata corrispondenza al vero di quanto dichiarato in sede di presentazione dell'offerta, la mancata sottoscrizione del verbale di aggiudicazione per fatto addebitabile all'aggiudicatario ed il mancato pagamento del prezzo pattuito nei termini stabiliti, comporteranno la decadenza del diritto all'acquisto ed il pagamento all'Azienda U.S.L. delle spese della procedura e degli eventuali danni derivanti dall'inadempimento;
- g) essere informato che i dati personali verranno raccolti e trattati, ai sensi e per gli effetti del D.L. 30/06/2003 n. 196 "Codice in materia di protezione dei dati personali", anche con strumenti informatici, esclusivamente nell'ambito del procedimento per il quale viene prodotta tale documentazione e pertanto di consentirne il trattamento.

.....  
luogo

data

.....  
Firma

Allegato E

Bando di gara per la vendita di n. 2 autoambulanze di proprietà  
dell'Azienda U.S.L. di Ferrara

**Offerta economica (persona fisica)**

Il/la sottoscritto/a .....  
nato/a a ....., il .....  
residente a ..... (Prov. ....), in via .....  
..... n. .... e (se diverso dalla residenza) domiciliato a .....  
(Prov. ....), in via ..... n. ....  
Codice Fiscale .....  
recapito telefonico .....  
numero fax (facoltativo) .....  
indirizzo di posta elettronica (facoltativo) .....  
in riferimento al bando di gara per la vendita di n. 2 autoambulanze di proprietà dell'Azienda  
U.S.L. di Ferrara, **presenta la seguente offerta:**

**Lotto n. 1:**

€ ..... (in cifre)

euro ..... (in lettere)

**Lotto n. 2:**

€ ..... (in cifre)

euro ..... (in lettere)

Con la presente offerta il sottoscritto dichiara di accettare incondizionatamente tutte le norme  
che regolano la gara e si impegna ad effettuare, nell'ipotesi di aggiudicazione, il pagamento  
di quanto dovuto ed a ritirare i veicoli aggiudicati con le modalità e nei termini stabiliti  
dall'Azienda U.S.L.

.....

luogo

data

.....  
Firma

Allegato F

Bando di gara per la vendita di n. 2 autoambulanze di proprietà  
dell'Azienda U.S.L. di Ferrara

**Offerta economica (persona giuridica)**

Il/la sottoscritto/a .....  
nato/a a ....., il .....  
residente a ..... (Prov. ....), in via .....  
n. .... e (se diverso dalla residenza) domiciliato a .....  
(Prov. ....), in via ..... n. ....  
Codice Fiscale .....

in qualità di legale rappresentante della .....  
con sede legale in ..... (Prov. ....), in via .....  
n. ...., Codice Fiscale/Partita IVA .....

in quanto ..... della medesima (*ruolo ricoperto nella persona  
giuridica*), recapito telefonico.....  
numero fax (facoltativo) .....

indirizzo di posta elettronica (facoltativo) .....

in riferimento al bando di gara per la vendita di n. 2 autoambulanze di proprietà dell'Azienda  
U.S.L. di Ferrara, **presenta la seguente offerta:**

**Lotto n. 1:**

€ ..... (in cifre)

euro ..... (in lettere)

**Lotto n. 2:**

€ ..... (in cifre)

euro ..... (in lettere)

Con la presente offerta il sottoscritto dichiara di accettare incondizionatamente tutte le norme  
che regolano la gara e si impegna ad effettuare, nell'ipotesi di aggiudicazione, il pagamento  
di quanto dovuto ed a ritirare i veicoli aggiudicati con le modalità e nei termini stabiliti  
dall'Azienda U.S.L.

.....  
luogo

.....  
data

.....  
Firma